EUROPAPARLAMENTET

2004 *2009*

Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor

PRELIMINÄR VERSION
2005/0805(CNS)

29.8.2007

*

FÖRSLAG TILL BETÄNKANDE

om förslaget inför antagandet av rådets rambeslut om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende frihetsstraff eller frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa domar i Europeiska unionen
(9688/2007 – C6-0209/2007 – 2005/0805(CNS))

(Förnyat samråd)

Utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor

Föredragande: Ioannis Varvitsiotis

Teckenförklaring

*	Samrådsförfarandet *majoritet av de avgivna rösterna*
**I	Samarbetsförfarandet (första behandlingen) *majoritet av de avgivna rösterna*
**II	Samarbetsförfarandet (andra behandlingen) *majoritet av de avgivna rösterna för att godkänna den gemensamma ståndpunkten* *majoritet av parlamentets samtliga ledamöter för att avvisa eller ändra den gemensamma ståndpunkten*
***	Samtyckesförfarandet *majoritet av parlamentets samtliga ledamöter utom i de fall som avses i artiklarna 105, 107, 161 och 300 i EG-fördraget och artikel 7 i EU-fördraget*
***I	Medbeslutandeförfarandet (första behandlingen) *majoritet av de avgivna rösterna*
***II	Medbeslutandeförfarandet (andra behandlingen) *majoritet av de avgivna rösterna för att godkänna den gemensamma ståndpunkten* *majoritet av parlamentets samtliga ledamöter för att avvisa eller ändra den gemensamma ståndpunkten*
***III	Medbeslutandeförfarandet (tredje behandlingen) *majoritet av de avgivna rösterna för att godkänna det gemensamma utkastet*

(Angivet förfarande baseras på den rättsliga grund som kommissionen föreslagit.)

Ändringsförslag till lagtexter

Parlamentets ändringar markeras med ***fetkursiv stil.*** *Kursiv stil* används för att uppmärksamma berörda avdelningar på eventuella problem i texten. Kursiveringen används för att markera ord eller textavsnitt som det finns skäl att korrigera innan den slutliga texten produceras (exempelvis om en språkversion innehåller uppenbara fel eller saknar textavsnitt). Dessa förslag underställs berörda avdelningar för godkännande.

INNEHÅLL

Sida

FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS LAGSTIFTNINGSRESOLUTION 5

MOTIVERING 6

FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

om förslaget inför antagandet av rådets rambeslut om tillämpning av principen om ömsesidigt erkännande på brottmålsdomar avseende frihetsstraff eller frihetsberövande åtgärder i syfte att verkställa dessa domar i Europeiska unionen
(9688/2007 – C6-0209/2007 – 2005/0805(CNS))

(Samrådsförfarandet – förnyat samråd)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

– med beaktande av rådets förslag (9688/2007)[1],

– med beaktande av republiken Österrikes, republiken Finlands och konungarikets Sveriges initiativ (7307/2005)[2],

– med beaktande av sin ståndpunkt av den 14 juni 2006[3],

– med beaktande av artiklarna 31.1 a och 34.2 b i EU-fördraget,

– med beaktande av artikel 39.1 i EU-fördraget, i enlighet med vilken rådet har hört parlamentet (C6-0209/2007),

– med beaktande av artiklarna 93 och 51 samt artikel 55.3 i arbetsordningen,

– med beaktande av betänkandet från utskottet för medborgerliga fri- och rättigheter samt rättsliga och inrikes frågor (A6-.../2007).

1. Europaparlamentet godkänner rådets förslag.

2. Rådet uppmanas att underrätta Europaparlamentet om rådet har för avsikt att avvika från den text som parlamentet har godkänt.

3. Rådet uppmanas att på nytt höra Europaparlamentet om rådet har för avsikt att väsentligt ändra förslaget.

4. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att delge rådet och kommissionen parlamentets ståndpunkt.

[1] Ännu ej offentliggjort i EUT.
[2] EUT C 150, 21.6.2005, s. 1.
[3] Antagna texter, P6_TA(2006)0256.

MOTIVERING

Europeiska rådet i Tammerfors den 15–16 oktober 1999 stödde principen om ömsesidigt erkännande, som bör bli en hörnsten i det rättsliga samarbetet på både det civilrättsliga och det straffrättsliga området inom unionen.

Den 29 november 2000 antog rådet, i enlighet med slutsatserna från Tammerfors, ett åtgärdsprogram för genomförande av principen om ömsesidigt erkännande av domar i brottmål, och uppmanade till en utvärdering av behovet av moderna mekanismer för ömsesidigt erkännande av slutliga domar om frihetsberövande och en utvidgning av principen om överförande av dömda personer till att omfatta personer med hemvist i en medlemsstat.

Haagprogrammet för stärkt frihet, säkerhet och rättvisa i Europeiska unionen förutsätter att medlemsstaterna fullföljer åtgärdsprogrammet, särskilt när det gäller att verkställa frihetsstraff.

Förbindelserna mellan medlemsstaterna präglas av ett särskilt ömsesidigt förtroende för de övriga medlemsstaternas rättssystem och möjliggör den verkställande statens erkännande av beslut som fattats av den utfärdande statens myndigheter. En dömd person måste garanteras ett fullgott skydd, men den dömdes roll i förhandlingarna bör inte längre väga så tungt att hans eller hennes samtycke krävs för att man skall få översända en dom till en annan medlemsstat i syfte att domen skall erkännas och verkställas.

Detta rambeslut bör genomföras och tillämpas så att de allmänna principerna om jämlikhet, rättvisa och rimlighet respekteras.

Detta rambeslut bör även i tillämpliga delar gälla för verkställande av domslut enligt artiklarna 4.6 och 5.3 i rådets rambeslut 2002/584/RIF av den 13 juni 2002 om en europeisk arresteringsorder och överlämnande mellan medlemsstaterna. Utan att det påverkar bestämmelserna i rådets rambeslut 2002/584/RIF, betyder detta bland annat att den verkställande medlemsstaten kan undersöka om det föreligger skäl att vägra verkställa ett beslut enligt artikel 9, kontrollera om ”dubbel straffbarhet” föreligger och om den verkställande staten utfärdat en förklaring enligt artikel 7.4, som ett villkor för erkännande och verkställande av domen när det skall avgöras om den dömda personen skall överlämnas eller om man själv skall verkställa straffet i fall enligt artikel 4.6 i ovan nämnda rambeslut.

Föreliggande rambeslut överensstämmer med de grundläggande rättigheter och de principer som erkänns i artikel 6 i fördraget och återspeglas i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna, särskilt i kapitel VI. Inget i detta rambeslut bör tolkas som ett förbud att vägra verkställa ett beslut om det finns objektiva skäl att tro att påföljden syftar till att straffa en person på grundval av dennes kön, ras, religion, etniska ursprung, nationalitet, språk, politiska uppfattning eller sexuella läggning, eller att denna persons ställning kan skadas av något av dessa skäl.

Bestämmelserna i detta rambeslut bör tillämpas i enlighet med gällande EG-rätt, bland annat direktiv 2004/38/EG, direktiv 2003/109/EG och direktiv 2003/86/EG.

I ett första samråd den 17 maj 2006 tog Europaparlamentet upp vissa punkter som nu till stor

del beaktats och föredraganden rekommenderar därför att rådets ändrade förslag nu skall godkännas.